

MUSIKALISCHE BEGEGNUNGEN LENZBURG: MIT ALLEN WASSERN GEWASCHEN

**HAMMERPARK:
10 JAHRE BIKEPARK, SKATERBAHN, BOULDERING**

**LENZBURG GAUKLERFESTIVAL:
GROSSE KLEINKUNST IN DEN GASSEN**



Tennisplatz Sportanlage Wilmatten, Lenzburg

200 km/h
Dynamik pur

Energie sportt an

Sie bewegt, begeistert und hält fit. Deshalb unterstützt und fördert die SWL Energie AG sport- und spielbegeisterte Menschen aller Alters- und Spielklassen in Lenzburg und der Region.
Mehr Infos: www.swl.ch



Erste Station
auf Ihrer Reise.



toppharm

Löwen Apotheke



Nadine Cazzato, Rathausgasse 36, 5600 Lenzburg
Telefon 062 891 10 70, info@loewen-apotheke.ch,
www.apotheke.ch/loewen-lenzburg



H.U.B.O.

Gebäudereinigungen AG

5000 aarau
062 823 05 55

5103 möriken
062 893 32 50

www.hubi-reinigung.ch

sauber • rasch • pünktlich

obrist

obrist gerüste

obrist gerüste gmbh

industriestr. 34

5600 lenzburg

telefon 062 891 80 80

telefax 062 891 80 82

info@obristgerueste.ch

www.obristgerueste.ch

Liebe Lenzburgerinnen, liebe Lenzburger

Es ist Sommerzeit, es ist Festivalzeit. Lassen wir uns treiben durch die (für viele) zwei schönsten Monate des Jahres. Und der schönste Anlass des Jahres macht gleich den Start. Tauchen wir ein ins Lenzburger Jugendfest. Zuerst geht es mit den Kindern an die Vorabende. Schon bald folgt der erste Abendanlass mit dem Fischessen, der Zapfenstreich am Donnerstagabend sorgt bei einigen für den ersten Kater. Aber es gibt kein Halten – der Jugendfesttag steht an und wird gebührend zelebriert. Die Bahnen und die Unterhaltung auf der Schützenmatte und der Metschgplatsch sorgen für einen fröhlichen Abschluss. Nur kurz währt die Pause und schon geht es im August weiter mit Highlights.

Die ganze Familie besucht das Lenzburger Gauklerfestival – garantiert der Anlass, an dem man ausschliesslich fröhliche Menschen antrifft. Die Musikalischen Begegnungen Lenzburg sorgen zum 40. Mal für grossartige Musikerlebnisse. Für einen sportlichen Höhepunkt sorgt das 10-Jahre-Jubiläum des Hammerparks mit Aktivitäten rund um Bike, Skate und Bouldern. Noch nicht genug! Nicht verpasst werden dürfen die Führung «Altstadtgeflüster» oder die historischen Szenerien vom Museum Aargau auf Schloss Lenzburg oder die Burghalde-Museum-Veranstaltungen oder... es gibt in Lenzburg so viel Wunderbares zu erleben. Da lohnt es sich doch, die Ferien zu Hause zu verbringen.

JUBILÄUM: 10 JAHRE HAMMERPARK.



Die beleuchtbare Freizeitanlage Hammerpark (beim Kraftreaktor) feiert bereits das 10-Jahr-Jubiläum. Der Hammerpark mit seinen diversen Angeboten wie Bouldering, Bikepark und Skaterbahn ist sehr beliebt, die körperliche Betätigung im Freien wird rege genutzt. Neben Kraft, Geschicklichkeit und Technik darf aber auch die Geselligkeit nicht fehlen. Für den Austausch und das gemütliche Zusammensitzen sorgt das Bistro mit seinem grossartigen Angebot an Speisen und Getränken – wer für seine Verpflegung selber sorgen möchte, findet vor Ort eine Feuerstelle. Die perfekte Lage (teils unter der Autobahnbrücke) sowie die Beleuchtung machen den Park einzigartig. Zum 5-Jahr-Jubiläum startete ein grosses Projekt: Nebst der Feuerstelle war der Wunsch der Nutzerinnen und Nutzer, den Park zu beleuchten. Ziel war es, dass auch bei früher eintretender Dunkelheit, also nach Schulschluss bzw. Feierabend im Herbst/Winter, der Park noch benutzt werden kann. Dank vielen Sponsorinnen und Sponsoren konnte auch dieser Wunsch umgesetzt werden und stolz durften wir die Einweihung der Beleuchtung feiern.

10-Jahre-Jubiläum. Die Wünsche und Ideen der aktiven Nutzerinnen und Nutzer gehen nicht aus – so ist auch für das 10-Jahre-Jubiläum ein Projekt am Laufen. Die Vorarbeiten und Abklärungen sind im Gange und wir hoffen, Ihnen bald verkünden zu dürfen, was unsere Idee ist.

Aktivitäten rund um Bike, Skate und Bouldern. Weitere Informationen und Details unter www.hammerpark.ch.

Samstag, 12. August, ab 13.00 Uhr, Hammerpark

www.hammerpark.ch



10 JAHRE
GARANTIE &
ASSISTANCE



TOYOTA COROLLA CROSS

DAS MEISTGEKAUFTE AUTO DER WELT
JETZT ALS 4x4-HYBRID-SUV.

Jetzt Probe fahren!

Service-aktivierte 10-Jahres-Garantie und Assistance oder 185'000 km ab 1. Immatrikulation für alle Toyota Fahrzeuge (es gilt das zuerst Erreichte). Detaillierte Informationen finden Sie in den Garantiebestimmungen auf toyota.ch.



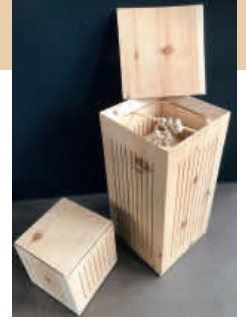
Südwestgarage Lenzburg AG

Aarauerstrasse 20, 5600 Lenzburg
T +41 62 891 14 61
info@suedwestgarage.ch
www.suedwestgarage.ch

Arven James

Den wohlthuenden Duft und die positive Wirkung der Arve in den eigenen vier Wänden geniessen

- Unbehandeltes Arvenholz
- Modernes, ansprechendes Design, Eigenproduktion
- Luftzirkulation durch durchdachte Konstruktion ohne technische Hilfsmittel
- Im Innenbereich gefüllt mit Arven-Handhobelspänen
- Arven James 250 x 250 x 500 mm Fr. 390.–
- Arven James 200 x 200 x 200 mm Fr. 290.–



062 891 10 16
info@silentjames.ch
www.silentjames.ch

Bezug und Info bei Stücheli Antikschreinerei, Seonerstrasse 5, Lenzburg



Heizungs- und
Sanitäranlagen
Bauspenglerei



5600 Lenzburg
Telefon 062 888 13 88

r.widmerag@bluewin.ch | www.rwidmer.ch
Fax 062 888 13 89

Für Umbauten und Renovationen zum Profi.

Ob Badumbau, Heizungs- oder Flachdachsanieierung, wir freuen uns auf Ihre Anfrage.



Schlosserei Bürgin AG
Industriestrasse 24
5600 Lenzburg
Telefon 062 891 28 24

www.metalldesigner.ch

- Schlosserarbeiten
- Treppen
- Glasvordächer
- Geländer
- Fenstergitter
- Stahlbau



Ziegeleiweg 3 | 5600 Lenzburg
062 888 77 20
5SternLaden.jva@ag.ch
www.1864.ch

Öffnungszeiten:
Dienstag bis Freitag:
09.30 – 12.00 | 15.00 – 18.30 Uhr
Samstag:
09.30 – 15.00 Uhr durchgehend

Der etwas andere Quartierladen bietet u.a.:

- ✓ Brot, Backwaren, Joghurt, Früchte, Gemüse, Dörrobst und -gemüse, Salatsauce und Gewürzmischung vom Küchenchef
- ✓ Gutscheine, Geschenkkörbe
- ✓ JVA-Weine, Schaumweine und Spirituosen
- ✓ Diverse Näherei-Artikel im Gefängnislook
- ✓ Papier-, Metall-, Korb- und Lederwaren, Upcycling-Artikel, handgefertigte Karten
- ✓ Geflechtstühle, Tabourettl, Fusschemel
- ✓ WISA-GLORIA Spielwaren und Töggelikasten

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

EXAKT IHRE KÜCHE!

- Eigenproduktion in Othmarsingen
- Individuelles Küchendesign
- Küchenumbau und Handwerkerkoordination
- Beratung in unserer Ausstellung

IHR SPEZIALIST FÜR
UMBAU
UND
LIFTING



40 JAHRE
1983-2023

Gebr. Fritz + Ueli Wirz AG 5504 Othmarsingen
Schreinerei – Küchenbau Tel. 062 896 20 20

ÜBER 40 JAHRE.

DAS SUCHEN HAT EIN ENDE.



WERNLI-IMMO.CH

wernli immobilien





So, 02.07. und 27.08., 13.00 Uhr und 14.30 Uhr
Öffentliche Führung «Lady Mildred». Lady Mildred Marion Jessup Bowes-Lyon, ihres Zeichens Grosstante von Queen Elisabeth II. von England, führt Sie in ihre Gemächer. Ihr Gatte erwarb Schloss Lenzburg 1893 und stattete es mit allem Komfort aus: Zentralheizung, Elektrizität, fliessendes Wasser, warm und kalt. Doch für eine zarte Gesundheit reicht das nicht: Eine Tasse Tee muss her! Museumseintritt, Anmeldung nicht erforderlich.

Schloss Lenzburg

www.museumaargau.ch/schloss-lenzburg

Do, 06.07., 18.15 Uhr

Stammtisch bei der Kartoffelpflanzfläche. Kartoffeln im Wald? Kurzvortrag mit anschliessendem Feierabendbier. Was heute absurd klingt, war vor 150 Jahren in Lenzburgs Wäldern ganz normal. Wie das damals aussah, erleben Sie an diesem Abend gleich live: Am Originalschauplatz steht im Jahr 2023 erneut ein Waldfeld, auf dem sich Streifen von Kartoffeln und jungen Bäumen abwechseln. Bei Schlechtwetter findet der Stammtisch im Museum Burghalde statt. Der Entscheid wird in der Agenda auf der Website bis spätestens 14 Uhr desselben Tages kommuniziert.

Wald «Berg», (Museum Burghalde), Schlossgasse 23

www.museumburghalde.ch

Sa, 08.07. und 19.08., 09.00 Uhr

Outdoor-Yoga auf dem Gofi Lenzburg. Ab an die frische Luft – Yoga unter dem freien Himmel. Riechst du die duftenden Blumen, hörst du die Vögel zwitschern, fühlst du die wärmenden Sonnenstrahlen auf deiner Haut – und du mittendrin? Das ist Outdoor-Yoga: Bewegen – Atmen – Sein. Auf viele Menschen wirkt Yoga in der Natur gleichzeitig anregend und beglückend wie auch beruhigend und erdend. Einmal ohne Wände und Fussboden Yoga üben, und sich so wortwörtlich mit der Erde verbinden und verwurzeln. Yoga für alle – keine Yoga-Vorkenntnisse erforderlich. Bring deine eigene Yoga-/Gymnastikmatte, alternativ eine Decke oder ein Badetuch, evtl. ein Kissen und eine Trinkflasche mit. Anmeldung unter www.tanjayoga.ch oder Nachricht an 079 423 14 54. Ein Teil der Einnahmen gehen an die von uns unterstützte Organisation Surprise (Institution zur Unterstützung sozial benachteiligter Menschen in der Schweiz).

Gofi, Unter den Linden beim Grillplatz

www.tanjayoga.ch



BENEFIZKONZERT.

Kinder und Jugendliche musizieren zugunsten der neuen Orgel in der Herz Jesu Kirche Lenzburg. Erlebe junge Talente bei einem Benefizkonzert für die neue Orgel in der Herz Jesu Kirche Lenzburg. Kinder und Jugendliche unterstützen mit einem Benefizkonzert den Bau der neuen Orgel in der Herz Jesu Kirche Lenzburg. Darunter fünf Orgelschüler, die beim diesjährigen Schweizerischen Jugendmusikwettbewerb (sjmw.ch) erste und zweite Preise gewonnen haben sowie Instrumentalisten aus der Region Lenzburg und Solisten der Lenzburger Kantorei. Gemeinsam schaffen wir eine wundervolle neue Orgel. Orgel: Orgelschüler der Orgelklasse Yun Zaunmayr. Instrumente: Instrumentalisten aus der Region Lenzburg. Gesang: Solisten der Lenzburger Kantorei. Eintritt frei, Kollekte.

Sonntag, 2. Juli, 17.00 Uhr, Kath. Kirche

www.orgel-lenzburg.ch

So, 09.07. und 13.08., 12.00 Uhr

Zu Besuch bei... Begegnen Sie auf Schloss Lenzburg Landvögtin Agatha von Erlach oder deren Mägden Anna und Lena. Die historischen Persönlichkeiten erzählen aus ihrem Leben und blicken zurück auf uns unbekanntes Lebenswelten der vergangenen Jahrhunderte. Museumseintritt, Anmeldung nicht erforderlich. 09.07.: Magd Lena; 13.08.: Magd Anna.

Schloss Lenzburg

www.museumaargau.ch/schloss-lenzburg

So, 09.07., 20.15 Uhr

Jugendfestserenade. Das Orchester des Musikvereins Lenzburg, Schülerinnen und Schüler der Musikschule Lenzburg und das Regionale Jugendorchester Lenzburg eröffnen mit der traditionellen Serenade im Schlosshof die Jugendfestwoche. Das Publikum darf



sich auf ein abwechslungsreiches Programm mit wunderschönen Melodien freuen.

Leitung: Judith Zehnder und Beat Wälti

Schloss Lenzburg

www.mv-lenzburg.ch

09.07. – 16.07.

Lenzburger Jugendfest (gemäss separatem Programm)

INSERAT



HOLZFLÄCHEN

Parkette | Lamine | Teppiche



STEINWERKE

Baukeramik | Natursteine



FEUEROBJEKTE

Cheminées | Öfen | Gas-Feuerstellen

Besuchen Sie unsere Ausstellung auf über 500m²

Häusermann Lenzburg AG, Bahnhofstrasse 8, 5600 Lenzburg, T 062 892 04 30, www.hausermann-ag.ch

HÄUSERMANN

Sa, 15.07., 17.15 Uhr

Orgelkonzert zum Jugendfest. Das Ökumenische Forum Kultur, Lenzburg präsentiert: LICHTERGLANZ UND GLOCKENKLING mit der Organistin Anastasia Stahl, Hauptorganistin der Reformierten Kirchgemeinde, in der festlich geschmückten Stadtkirche. Werke von J.S. Bach, Théodore Dubois, Louis Vierne u.a. Eine Veranstaltung des Ökumenischen Forums Lenzburg.

Stadtkirche Lenzburg

www.oefk.ch



So, 16.07. und 06.08., 13.00 und 15.00 Uhr

Theater «Eine Frau setzt sich durch». Ein historisches Stück mit Museumsfreiwilligen auf der Burg. Von San Francisco nach Lenzburg, von der Sängerin zur Schlossherrin. Emilie Wedekind-Kammerer führte ein turbulentes Leben. Immer wieder musste sie sich für ihre eigenen und für die Interessen ihrer Kinder durchsetzen.

1872 kaufte ihr Mann Schloss Lenzburg ohne ihr Wissen. 21 Jahre später fand sie dann einen Käufer für den «Steinhausen». Und rettete so das Erbe ihrer Kinder. Im Theaterstück «Emilie Wedekind-Kammerer – Eine Frau setzt sich durch» mit Museumsfreiwilligen blickt die frühere Schlossherrin mit ihrer Tochter Matti auf eine turbulente Zeit zurück. Museumseintritt, Anmeldung nicht erforderlich.

Schloss Lenzburg

www.museumaargau.ch/schloss-lenzburg

So, 23.07., 11.30 Uhr und 13.30 Uhr

Öffentliche Führung «Richter, Henker, Tunichtgut». Im Turm auf Lenzburg sass den Bösewicht und arme Menschen, die pure Not ins Verbrechen trieb. An ihnen statuierte die Obrigkeit ein Exempel. Strafen gab es viele: von Bussen, Ehren- und Körperstrafen über die Verbannung bis zur Hinrichtung. In einer Gefängniszelle aus dem 17. Jahrhundert lernen Sie die alte Rechtsprechung kennen und stossen auf Richter, Henker und Verurteilte. Museumseintritt, Anmeldung nicht erforderlich.

Schloss Lenzburg

www.museumaargau.ch/schloss-lenzburg



FÜHRUNG KLEINSTADTGEFLÜSTER 1949–2019.

Nostalgische Führung durch Lenzburg. Rolf Bachmann, Ueli Steinmann, Max Werder und neu Peter Niggli nehmen Sie mit auf einen Nostalgie-Rundgang durch 70 Jahre Lenzburger Stadtgeschichte. Haben Sie schon etwas vom Bertschi-Röschli gehört oder vom Beck Mägel Berner oder vom Tschumpeli-Sepp? Haben Sie auch früher die Schuhe bei Todesco flicken lassen? Gehören Sie zur Generation Ü50 und wollen Sie etwas über Lenzburgs jüngere Vergangenheit erfahren? Dann sind Sie richtig bei uns. Wir nehmen Sie mit auf eine ca. zwei Stunden dauernde Spurensuche durch 70 Jahre Lenzburger «Kleinstadt-Leben»! Wir lassen Personen mit Ecken und Kanten, Stadt-originale und Koryphäen wieder lebendig werden. Seemannsgarn wird gesponnen, Anekdoten machen Plätze und Strassen von damals lebendig. Facts zu Bauten und zur Verkehrsentwicklung sowie zu Schlüsselereignissen ergänzen unsere Zeitreise mit realistischem Bodensatz. Maximal 20 Teilnehmende pro Rundgang. Anmeldung bis 10.07., 17 Uhr bei Stadt Lenzburg, Abteilung Standortentwicklung und Kommunikation, 062 886 45 47.

tourismus@lenzburg.ch. Teilnahmegebühr: CHF 20.– (bar vor Ort zu bezahlen) inkl. Apéro zum Schluss.

Dienstag, 11. Juli, 16.00 Uhr, Metzplatz, beim Klausbrunnen

www.lenzburg.ch/agenda

Di 01.08., 09.30 Uhr

Bundesfeier zum 1. August. Ökumenischer Gottesdienst, Bundesfeier mit musikalischer Einleitung und Ansprachen auf Schloss Lenzburg.

Schloss Lenzburg

www.lenzburg.ch/agenda

So, 06.08., 12.00 und 14.00 Uhr

Öffentliche Führung «Mit 5 Objekten durch Raum und Zeit». Schlüssel oder Schwert? Knochen oder Seife? Für diese Führung wählen Sie aus einem Fundus fünf Gegenstände aus. Die Objekte führen Sie zu den passenden Räumen und den Geschichten dahinter. Sie erhalten so Einblick in die tausendjährige Geschichte der Burg. Von mittelalterlichen Grafengeschlechtern über Berner Landvögte zum Knabeninternat und privaten Besitzer-

familien bis hin zum heutigen Museum. Die Schwerpunkte setzen Sie. Museumseintritt, Anmeldung nicht erforderlich.

Schloss Lenzburg

www.museumaargau.ch/schloss-lenzburg

Fr, 11.08., 18.30 Uhr

Öffentliche Stadtführung – «Sophie Haemmerli-Marti». Gönnen Sie sich das unvergessliche und interessante Erlebnis einer öffentlichen Altstadtführung durch Lenzburg. Begeben Sie sich auf die Spuren der Mundartdichterin Sophie Haemmerli-Marti. Unkostenbeitrag für die Führung pro Person CHF 10.–. Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung! Telefon 062 886 45 47, tourismus@lenzburg.ch. Stadt Lenzburg – Standortentwicklung und Kommunikation

www.lenzburg.ch/stadtfuehrungen

INSERAT

EXPRESS SERVICE



Haustechnik
Oppliger

Othmarsingen | Lenzburg | 062 896 15 10



**SANITÄR
SOLAR
SPENGLER
HEIZUNG**



oppliger.com



Hochbau · Tiefbau · Holzbau

Seit **1879** schaffen wir
bleibende Werte



Aktiv am Bau

Für Sie immer zuverlässig und
seriös im Einsatz.

Wir bauen vom Fundament
bis zum Dachstuhl – Ihr
Baumeister und Holzbauer
aus einer Hand.

Max Fischer AG

5600 Lenzburg
Telefon 062 886 66 88
www.maxfischer.ch

Schluss mit dem Jo-Jo-Effekt!

Abnehmen und dauerhaft schlank bleiben –
ParaMediForm Lenzburg hat die Abnehm-Lösung für Sie!

«Vor 5 Jahren habe ich den richtigen Entscheid getroffen!»
Dora Zienke aus Hunzenschwil

vorher **nachher**

-20 kg
Gewicht auch nach 5 Jahren gehalten!

ParaMediForm
Institut für Gesundheit, Wohlbefinden und Gewichtsabnahme

Rufen Sie jetzt an für ein kostenloses und unverbindliches Informationsgespräch!



ParaMediForm Lenzburg

Andrea Polzhofer & Claudia Marti-Pagliaro

Schützenmattstrasse 3, 5600 Lenzburg

062 892 26 50

lenzburg@paramediform.ch

www.paramediform.ch/lenzburg



Schlank werden • Schlank sein • Schlank bleiben

KÜFERWEG

Weine mit Kultur

BESUCHEN SIE UNS
IM LADEN IN SEON

ODER

IM WEBSHOP
WWW.KUEFERWEG.CH



Weinhandlung am Küferweg AG · Seetalstrasse 2 · 5703 Seon

Weiterbildungszentrum Lenzburg (wbz)

Informationsabende Lehrgänge

Vorgesetzte und Mitarbeitende sind herzlich eingeladen, sich an einem der Infoabende über die wbz-Lehrgänge zu informieren. Wir freuen uns auf Sie! Die Teilnahme ist kostenlos und unverbindlich, eine Anmeldung erwünscht:



www.wbzlenzburg.ch/Infoabende
oder 062 885 39 02

Do, 17.08., 18.00 Uhr

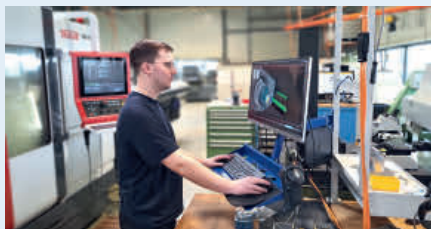
- Automobiliagnostiker/-in, eidg. Fachausweis
- Handelsschule edupool.ch, Verbandsdiplom **NEU**
- Spezialist/-in für alternative Fahrzeugantriebe, Zertifikat wbz
- Technische(r) Kaufmann/-frau, eidg. Fachausweis **NEU**
- Vorarbeiter/-in Werkdienst, Zertifikat wbz
- Zertifizierte Führungskraft, Zertifikat wbz

Bei Weiterbildungen, die mit dem eidg. Fachausweis oder mit dem eidg. Diplom abschliessen, übernimmt der Bund bis zu 50 % der anrechenbaren Lehrgangsgebühren. Bedingungen: www.sbf.admin.ch/absolvierende

Kurse und Lehrgänge

Mo, 14.08.23–04.07.24

Produktionsfachmann/-frau, eidg. Fachausweis. Produktionsfachleute sind Fachspezialisten in Bezug auf neue Produktionstechniken. Sie erarbeiten Lösungsvorschläge. Sie optimieren sowie automatisieren diese im Kontext der Industrie 4.0 und beheben Störungen an Anlagen. Zudem kennen sie wirtschaftliche Einflussfaktoren in Produktionsprozessen sowie moderne Kommunikations- und Führungsgrundsätze. Dauer: 2 Semester (580 Lektionen). Kosten: CHF 13 800.–, inkl. Lehrmittel und Seminar, exkl. Prüfungskosten.



Mo, 14.08.23–30.10.24

Instandhaltungsfachmann/-frau, eidg. Fachausweis. Instandhaltungsfachleute sind zuständig für technische Prozesse und Einrichtungen in Gewerbe-, Industrie- und Dienstleistungsbetrieben sowie Immobilien-Verwaltungen, Banken oder Spitälern. Dieser modulare Lehrgang befähigt die Absolventen, anspruchsvolle und vernetzte Instandhaltungsarbeiten in komplexen Systemen selbstständig auszuführen. Dauer: 2½ Semester (385 Lektionen). Kosten: CHF 12 310.–, inkl. Prüfungstrainings, Modulprüfungen und Unterlagen, exkl. Kosten Berufsprüfung.

Mo, 14.08.23–10.07.24

Technische(r) Kaufmann/-frau, eidg. Fachausweis. Technische Kaufleute sind die idealen Fachkräfte, um eine wichtige Schnittstellen-Funktion zwischen «Büro und Betrieb» einzunehmen. Ihre Vielseitigkeit – basierend auf einem breiten Mix an Wissen aus der Grund- und Weiterbildung – befähigt sie zudem, eine Führungsaufgabe zu übernehmen oder die Basis für eine Selbstständigkeit zu schaffen. Dauer: 4 Semester (680 Lektionen). Kosten: CHF 13 420.–, exkl. Kosten Berufsprüfung.



Di, 15.08.23–10.07.24

Handelsschule edupool.ch. Sie sind ohne kaufmännischen Berufsabschluss, wollen sich jedoch in diese Richtung weiterentwickeln. Mit dem Abschluss «Handelsschule edupool.ch» eignen Sie sich die notwendigen kaufmännischen und betriebswirtschaftlichen Kompetenzen an, um allgemeine administrative Tätigkeiten im Büro selbstständig ausführen zu können. Dauer: 2 Semester (320 Lektionen). Kosten: CHF 5980.–, exkl. Prüfungskosten.

Mi, 16.08.23–03.07.24

Englisch Niveau A1/A2 (Elementary). In diesem Kurs erwerben Sie in ungezwungener Lernatmosphäre Grundkenntnisse der englischen Sprache und können sich schon bald in einfachen Situationen verständigen. Die Stufen A1/A2 sind die ersten beiden von insgesamt sechs Sprachniveaus im Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmen (GER) für Sprachen. Dauer: 2 Semester (68 Lektionen). Kosten: CHF 1110.–, inkl. Lehrmittel.

Mo/Di, 21.08.–22.08., 08.00–16.20 Uhr

Überzeugend auftreten und präsentieren. Während einer Präsentation haben Sie die Chance, Ihr Wissen und Ihre Fachkenntnisse weiterzugeben. Dabei erhalten Sie die Möglichkeit, sachliche Inhalte mit Emotionen und Erlebtem zu füllen. In diesem Workshop trainieren wir den kompetenten und attraktiven Auftritt. Sie erhalten dabei mehr Selbstsicherheit – bestimmt! Dauer: 2 Tage (16 Lektionen). Kosten: CHF 840.–*.



Mo–Fr, 21.08.–25.08., 08.00–17.00 Uhr
(Kurs 5/2023)

Solarmonteur/-in mit Zertifikat. Der Bau von Photovoltaikanlagen nimmt stetig zu. Eine fachgerechte Installation ist Voraussetzung, damit diese Anlagen einwandfrei Strom generieren. Als Solarmonteur/-in unterstützen Sie die Fachkräfte auf dem Dach bei der Montage von Solaranlagen. Dauer: 5 Tage (40 Lektionen). Kosten: CHF 1800.– inkl. PSAgA-Grundkurs (Persönliche Schutzausrüstung gegen Absturz) und Kurszertifikat.

Fr/Sa, 25.08.–26.08., 08.00–17.00 Uhr

Hochvolt-Zertifizierung mit Kompetenznachweis. Wer an Fahrzeugen mit Hybrid- und Elektromotoren Arbeiten ausführt, muss im Besitz eines Kompetenznachweises für «Sicheres Arbeiten an Hochvoltssystemen in der Fahrzeugtechnik» sein. Nach dem zweitägigen Kurs sind Sie nicht nur in der Lage, die Zertifikatsprüfung erfolgreich abzulegen, sondern arbeiten auch sicher und unfallfrei an alternativen Antrieben. Dauer: 2 Tage (16 Lektionen). Im Kursgeld inbegriffen sind die Zertifikate Hochvolt 1 und Hochvolt 2 (AGVS/Electrosuisse), Kosten: CHF 720.–*.

Fr/Do, 25.08. und 21.09., 08.00–16.20 Uhr

Selbstbild als Führungsperson stärken. Eine zielgerichtete und mitarbeitergerechte Führung ist stark von der eigenen inneren Einstellung und der eigenen Rolle als Führungsperson abhängig. Im Kurs reflektieren die Teilnehmenden das eigene Verhalten. Sie lernen, mit Zielkonflikten und Widerständen umzugehen und erwerben Techniken aus der Teamentwicklung und Führungspsychologie. Dauer: 2 Tage (16 Lektionen). Kosten: CHF 750.–*.



Do, 31.08., 08.30–15.40 Uhr

Predictive Maintenance – Industrie 4.0 in der Instandhaltung. Nach Proaktiv und Reaktiv eröffnet sich mit der Digitalisierung eine dritte Strategie in der Instandhaltung. Prädiktiv: Vorausschauend respektive zustandsorientiert. In diesem Kurs erfahren Sie anhand konkreter Projekte, wie man einen Betrieb fit für die digitale Instandhaltung trimmt und welche Mehrwerte Sie damit generieren. Dauer: 1 Tag (7 Lektionen). Kosten: 370.–*.

* Im Kursgeld inbegriffen ist das Mittagessen im beliebten Restaurant, inklusive Mineralwasser und Kaffee. Wert pro Kurstag CHF 22.–.

Weiterbildungszentrum Lenzburg

Neuhofstrasse 36, 5600 Lenzburg, 062 885 39 02
weiterbildung@wbzlenzburg.ch, www.wbzlenzburg.ch
Raumvermietung 062 885 39 46
reservation@wbzlenzburg.ch

**Ein Unternehmen
der Berufsschule Lenzburg**



Sa, 12.08. – 22.09.

Findet dieses Jahr zum sechsten Mal statt: Der Teegarten im Widmipark. Am Samstag, 12. August erwacht der Teegarten im Widmipark wieder zum Leben. Während sechs Wochen ist er täglich Begegnungsort für Gross und Klein. Neben netten Gesprächen bei einer feinen Tasse Tee bietet der Teegarten auch wieder zahlreiche Aktivitäten. Aktuelle Infos, was wann läuft, gibt es vor Ort oder hier. Geniesst und belebt mit euren Ideen diesen wunderbaren Begegnungsort! Wie immer sind helfende Hände beim Auf- und Abbau willkommen. Benutzung in Eigenverantwortung – Eltern haften für ihre Kinder.

Verein Interessengemeinschaft Teegarten Widmi

www.teegarten-lenzburg.ch



So, 20.08., 10.00 Uhr

Fauchifest. Schlossdrache Fauchi lädt zum feurigen Schlossfest. Schlossdrache Fauchi lädt zum Schlossfest für die ganze Familie! Taucht beim Spielen und Basteln in die Drachenwelt von Fauchi und seinen Freunden ein. Alle Aktivitäten sind im Museumseintritt begriffen. Anmeldung nicht erforderlich.

Schloss Lenzburg

www.museumaargau.ch/schloss-lenzburg

25.08.–10.09.

Musikalische Begegnungen 2023 – 40 Jahre MBL – Mit allen Wassern gewaschen. Seit genau 40 Jahren sind die Musikalischen Begegnungen Lenzburg im Fluss, und um als Festival so lange zu bestehen, muss es mit allen Wassern gewaschen sein.

Mit allen Wassern gewaschen sind auch die Protagonisten des Eröffnungsabends: Die unvergesslichen Melodien der Comedian Harmonists lassen die bewegte Geschichte des Ensembles aufleben. Durch die ganze Altstadt fließen die Klänge verschiedenster Formationen, direkt auf der Waldbühne am Fünfweiher treffen traditionelle Alphorntöne auf frische Eigenkompositionen, im romantischen Müllerhaus erwartet uns Schuberts SCHÖNE MÜLLERIN für einmal mit Gitarrenbegleitung. Les Passions de l'âme füllen den Rittersaal mit musikalischen Gewitterszenen, im Stapferhaus erleben wir einen Kammermusikabend rund um die Komposition Toward the Sea, und als Abschluss lädt das Kammerensemble des Argovia Philharmonic die ganze Familie zu Prinz Blubs spannenden Erlebnissen ein.



28. LENZBURGER GAUKLER- & KLEINKUNSTFESTIVAL.

Nach einem coronabedingten kleineren Gauklerfestival im 2022 wird es im 2023 wieder grösser. Vom 18. bis 20. August 2023 belebt das bei Klein und Gross beliebte Festival die Strassen der Innenstadt mit kunterbunten Darbietungen. Unter freiem Himmel werden inmitten der Altstadt mehrere Strassenbühnen von ausgewählten (internationalen) Künstlergruppen bespielt. Besucher*innen jeden Alters können sich auf ein wohl durchmisches Programm freuen. Es ist für jeden etwas dabei. Das Bühnenprogramm wird durch Walking-Acts und verschiedene Verpflegungsmöglichkeiten abgerundet.

Freitag, 18.–20. August, Altstadt Lenzburg

www.gauklerfestival.ch



Fr, 25.08., 19.00 Uhr

MBL Musiktheater – Eröffnungskonzert. Die Comedian Harmonists sind zurück! Am Eröffnungskonzert der Musikalischen Begegnungen Lenzburg (MBL) erleben wir den triumphalen Erfolg des Meistersextetts, aber auch deren tragischen Schicksale. Die unvergesslichen Melodien, interpretiert von sechs grossartigen Sänger-Schauspielern und einem Pianisten, machen den speziell für die MBL adaptierten Musiktheaterabend zu einem wahren Erlebnis. Mit dem Comedian-Harmonists-Ensemble des Theaters Rigiblick. Apéro für alle ab 19 Uhr, Konzertbeginn 20 Uhr.

Schloss Lenzburg

www.mbl-lenzburg.ch



Sa, 26.08., 13.00 Uhr

MBL Musikfluss durch die Altstadt – Klingende Zone. Bereits zum 8. Mal findet die Klingende Zone statt. Verschiedenste Chöre und Ensembles aus der Region bringen jede Ecke und jeden Winkel der Lenzburger Altstadt zum Klingen, Singen und Pulsieren!

Altstadt Lenzburg

www.mbl-lenzburg.ch

Di, 29.08. und 31.08., 20.00 Uhr

MBL Die schöne Müllerin – Liederabend. Die Schöne Müllerin im Aargauer Literaturhaus. Als hätte es sich Franz Schubert persönlich ausgesucht. Seine Schöne Müllerin erklingt in der Beletage des im Jahre 1797 erbauten Müllerhauses. Zusammen mit der Gitarrenbegleitung unterstreicht der charmante Raum den intimen und romantischen Charakter seines Meisterwerks. Mit Walter Siegel (Tenor) und Jure Cerkovnik (Gitarre). Müllerhaus, Bleicherain 7

www.mbl-lenzburg.ch

LENZBURG UND ENERGIE

Liebe Lenzburgerinnen,
liebe Lenzburger

Viele Verhaltensweisen, die wir uns in den vergangenen Monaten wegen der drohenden Energiemangellage angeeignet haben, lassen sich auch in den Sommermonaten gut beibehalten: Licht ausschalten, wenn wir einen Raum verlassen, kürzer duschen, oder nicht benötigte Geräte vom Netz trennen, anstatt sie nur auf Standby zu schalten.

Für die warme Jahreszeit gibt es weitere Handlungen, die uns helfen, mit Energie sorgfältig umzugehen. Unter anderem stellen wir Ihnen eine Initiative der IG Klima-Zukunft Lenzburg vor. Lenzburgerinnen und Lenzburger können bei teilnehmenden Unternehmen gratis «Wassersparchips» beziehen, die einfach an der Duscharmatur oder der -brause eingebaut werden. Dadurch lässt sich auf einfache Art kostbares Trinkwasser sparen. Probieren Sie es aus!

Christian Minder
Präsident Energiekommission
Koordinator Energiestadt Lenzburg



Stadt Lenzburg

Abteilung Tiefbau & Verkehr
Kronenplatz 24, 5600 Lenzburg
Kontakt Energiestadt 062 886 45 27
energie@lenzburg.ch
www.lenzburg.ch/energie



Stadt Lenzburg

SPAREN IM SOMMER

Warmwasser benötigt nach der Gebäudeheizung am meisten Energie in einem Privathaushalt. Mit dem Einsatz von Wassersparchips in Duschbrausen können Sie schnell und günstig viel **Wasser, Energie und Geld einsparen** (bis zu 100 Franken pro Person und Jahr).

Dieser dreifache Nutzen ist heute wichtiger denn je:

- Auch im Wasserschloss Schweiz wird in Hitzesommern Wasser zunehmend knapp.
- Ein tiefer Energieverbrauch schont die Umwelt und hilft, die Energiespeicher für den nächsten Winter zu füllen.
- Die Strom- und Gaspreise sind enorm gestiegen und belasten die Haushalte.
- Der Einbau ist denkbar einfach, der Nutzen sofort da. Und falls Sie mit dem neuen Duscherlebnis nicht zufrieden sein sollten: Schenken Sie den Sparchip weiter!

Für die heisse Jahreszeit gibt es weitere Verhaltensweisen, die mithelfen, mit der Energie sparsam umzugehen.

Damit in den Innenräumen ein angenehmes Klima beibehalten werden kann, gilt es die Wärme an Sommertagen gar nicht erst in den Raum zu lassen. Schliessen Sie Jalousien, Storen oder Rollläden, sobald eine direkte Sonneneinstrahlung besteht. Fenster schliessen Sie am Morgen am besten, sobald die Aussentemperatur gleich hoch ist wie die Raumtemperatur. Auch wenn es sich zuerst wegen dem Luftzug noch kühl anfühlt, wird der Raum sonst bereits wärmer. Indem Sie die Fenster in den Nachtstunden weit öffnen, kann die Wärme des Tages wieder weggelüftet werden. Mit gezieltem Sonnenschutz und Nachtauskühlung bleiben die Raumtemperaturen auch ohne Klimageräte angenehm kühl.

HIER FINDEN SIE DIE WASSERSPARCHIPS GRATIS

Die Sparchips können an folgenden Orten bezogen werden:

- Buchhandlung Otz (Altstadt)
- Auffüllbar («Im Lenz»)
- 5*-Laden (bei der JVA)
- Bio Peter (Altstadt)
- Thömus (ehemals Hartmann 2-Rad-Center)

Die IG Klima-Zukunft Lenzburg verteilt Ihnen diese kleinen Sparwunder gratis. Genaue Angaben zu den Chips (u.a. Video-Anleitung) und den teilnehmenden Läden finden Sie auf www.klima-zukunft-lenzburg.ch.



WASSER SPAREN IM GARTEN

Wenn es heiss ist, verdunstet Wasser schneller. Giessen Sie deshalb am Abend, damit das Wasser über Nacht in den Boden gelangen kann. Geben Sie das Giesswasser direkt im Wurzelbereich auf den Boden und duschen Sie nicht die ganze Pflanze ab. Den Boden mit Mulch (organische Reststoffe aus dem eigenen Garten) zu bedecken hilft gegen Verdunstung. Und natürlich können Sie Regenwasser in Fässern oder einem Tank sammeln.



So, 03.09., 17.30 Uhr

MBL Klimawandel – Orchesterkonzert. Die herausragenden Musiker/innen des Orchesters für Alte Musik lassen ein hybrides Grossgewitter, eine (Un-)Wetter-Collage entstehen. Dabei wird der Klimaforscher Dr. Erich Fischer mit wissenschaftlichen Impulsen ordentlich einheizen. Keine Angst – der Rittersaal bleibt angenehm kühl. Mit dem Ensemble Les Passions de l'âme und Dr. Erich Fischer (Klimaforscher, ETH Zürich). Schloss Lenzburg

www.mbl-lenzburg.ch



MBL AM WASSER – WALDKONZERT.

Direkt aus der Quelle – der Ideenvielfalt des Alphorn-Quartetts – kommt das Programm von Hornroh. Hornroh vereint Innovation und Tradition; Selbstkomponiertes und Traditionelles erklingt in einmaliger Atmosphäre beim Fünfweiher. Dieses Konzert wird in Zusammenarbeit mit dem Ökumenischen Forum Kultur und dem Museum Burghalde Lenzburg veranstaltet. Mit dem Hornroh Modern Alphorn Quartett.

Sonntag, 27. August, 17.00 Uhr, Fünfweiher

www.mbl-lenzburg.ch

© T+T Fotografie / Toni Suter + Tanja Dorendorf



Do, 07.09., 20.00 Uhr

Toward the Sea – Kammermusik. Mit Alexander Zimoglyadov (Flöte), Maria Efstathiou (Gitarre) und Walter Küng (Texte). Passend zur aktuellen Ausstellung «Natur und wir?» und zum diesjährigen Thema der MBL gestaltet das dreiköpfige Ensemble ein Programm mit subtiler Kammermusik und eindrucksvoll vorgetragenen Texten rund um Tōru Takemitsu's Auftragswerk für Greenpeace Toward the Sea. Vorab kann die Ausstellung «Natur und wir?» besucht werden. Nach dem Konzert Barbetrieb im hauseigenen Bistro. Stapferhaus

www.mbl-lenzburg.ch

So, 10.09., 11:00 Uhr

MBL Prinz Blub und die Meerjungfrau – Familienkonzert. Wer an Märchen und die Kraft der Musik glaubt, ist beim Familienkonzert Prinz Blub und die Meerjungfrau genau richtig. Auf einer weit entfernten Insel spielt die spannende Geschichte mit überraschen-

den Wendungen und wunderbarer Musik von Maurice Ravel, Antonin Dvořák u.a. Empfohlen für Kinder ab fünf Jahren. Mit Eva Polgar (Konzept/Erzählerin) und dem Kammerensemble des Argovia Philharmonic. Alter Gemeindesaal

www.mbl-lenzburg.ch

INSERAT

 **Martinas**

UMZUG | REINIGUNG | LAGER



0800 600 700 (Gratis) | www.martinas.ch | Industriestrasse 6 | 5604 Hendschiken

Ausstellungen

bis 12.11.

Superpower im Ikonenmuseum. Von Superhelden und -heldinnen in Comic und Ikonen. Rückkehr der erfolgreichen Ausstellung in das Ikonenmuseum. Was haben Aquaman, Wonderwoman und orthodoxe Ikonen miteinander zu tun? Was sind überhaupt Ikonen? Zählen sie zur Religion oder Kunst? Und: Welche Position nehmen Comics, Illustrationen und Games in der Kunst ein? Diesen Fragen geht die Sonderausstellung «Superpower» im Ikonenmuseum nach und bettet die Ikonen in den Kontext der Populärkultur ein.
Museum Burghalde, Schlossgasse 23

www.museumburghalde.ch



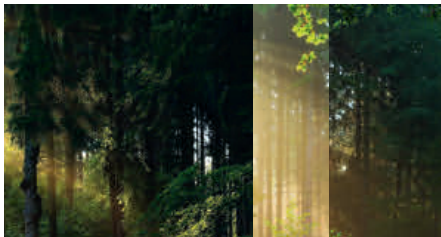
«NATUR. UND WIR?» IM STAPFERHAUS.

Ein Ausflug nach drinnen. Die neue Ausstellung im Stapferhaus ist im November 2022 erfolgreich gestartet. Interessierte reisen aus der ganzen Schweiz und dem angrenzenden Ausland nach Lenzburg für einen Besuch im «European Museum of the Year 2020». Die Ausstellung «Natur. Und wir?» widmet sich der entscheidenden Frage unserer Zeit und macht sie mit allen Sinnen erlebbar: Wer oder was ist Natur? Und wem gehört sie? Besucher/innen tauchen von Kopf bis Fuss in eine poetische Welt ein, sie versetzen sich in einen Fuchs, kommunizieren mit einem Basilikum und entdecken die Kreaturen, die mit und auf unserem Körper leben. Sie richten ihren Kompass neu aus, denken darüber nach, wie wir unseren Umgang mit der Natur in Zukunft gestalten. Die Ausstellung ist geeignet für jedes Alter, für Kinder gibt es eine spezielle Spur zu den für sie relevanten Inhalten. Einmal monatlich findet zudem ein Kinderprogramm für Kinder von 0 bis 5 oder 5 bis 10 Jahren statt. Im Bistro gibt es während den Öffnungszeiten hausgemachte Köstlichkeiten zum Zmittag und für Kaffee und Kuchen.

Di–So 9.00 bis 17.00 Uhr; Do bis 20.00 Uhr; Mo geschlossen.

bis Sonntag, 29. Oktober, Stapferhaus, Bahnhofstrasse 49

www.stapferhaus.ch



bis 26.11.

Schatzkammer Wald. Der Wald ist überall. Er prägt unsere Landschaft, steckt in unserer Sprache und in unseren Geschichten. Bis heute ist er in unserem Leben omnipräsent, sei es als Erholungsraum, in Form eines Holztisches im eigenen Wohnzimmer, als Arbeitgeber oder Ort der Kreativität. Doch woher kommt diese Faszination für den Wald eigentlich? Begeben Sie sich auf eine Entdeckungsreise durch heilige Wälder und unheimliche Märchen, vorbei an sprechenden Bäumen zu verborgenen Schätzen. Wandeln Sie auf den Spuren früherer Förster bis zum modernen Erholungswald. Zur Sonderausstellung «Schatzkammer Wald» in der Dépendance Seifi findet in den Wäldern rund um Lenzburg ein vielseitiges Begleitprogramm statt in Zusammenarbeit des Museums Burghalde mit den Forstdiensten Lenzia, den umliegenden Ortsbürgergemeinden und lokalen Vereinen. Highlights: «Tree by Tree – Der Aufstieg von Nikin»: Pop-Up-Ausstellung im Museum Burghalde (17.04.–20.08.). «Herausragende Pilze»: Die Pop-Up-Ausstellung (03.09.–26.11.) im Museum Burghalde zeigt Originaltafeln für das Schweizerische Pilzkompendium des Lenzburger Künstlers Hans Walty (1868–1948).

Dépendance Seifi, Burghaldenstrasse 57

www.schatzkammerwald.ch / www.museumburghalde.ch

INSERAT

strukturen & farben erleben.

bossert
maler · gipser · gerüste

5504 othmarsingen
062 896 11 73 · www.bossert.ag

schoop

Gartenbau | Spenglerei | Flachdach

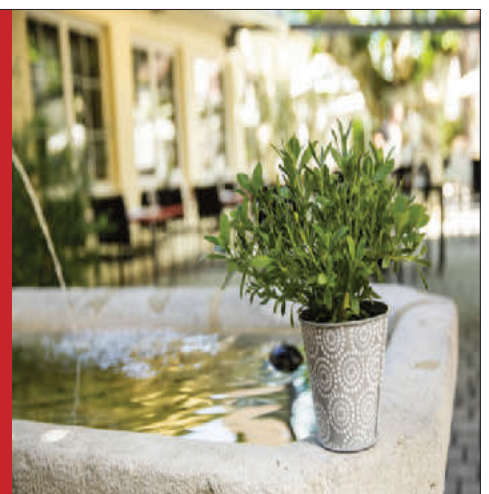
Schoop + Co. AG
Tel. 056 483 35 35, www.schoop.com

INSERAT



ochsenlenzburg

essen
trinken
geniessen



Buchtipp



SERIOUS SHIT.

Eigentlich hatte man genug um die Ohren. Passt die Beziehung, passt der Job, will man Kinder, wohin soll der nächste Wochenendtrip gehen? Das Leben war eine persönliche Angelegenheit. Eine Minderheit hatte sich für Klimaschutz eingesetzt, man hatte likend die LGBTQ-Bewegung unterstützt. Und währte sich ein bisschen politisch – bis der Krieg den neuen Ernst enthüllte: Die Zukunft wird verdammt schwer. Marlene Knobloch beschreibt den Realitätsschock der 30-Jährigen und sucht Antworten auf die grossen Fragen, die für sie bedeutsam sein werden: Wie wichtig sind uns die Menschenrechte international und die Demokratie im eigenen Land? Wofür sind wir bereit zu kämpfen? Und wissen wir Extrem-Individualist/innen überhaupt, wie das geht? Die deutsche Journalistin Marlene Knobloch schreibt in ihrem Essay über eine Gesellschaft, die immer individualistischer wird – und warum sich das in Zukunft ändern muss. Mit klaren und klugen Worten bringt sie auf den Punkt, was viele der Generation, die heute in ihren Dreissigern sind, in den letzten Monaten durchlebt haben. Der Text regt auf jeder Seite zum Weiterdenken und Hinterfragen an. Ein starkes Stück.

Marlene Knobloch, DTV Verlag, ISBN 978-3-423-28322-9, CHF 18.90.

Buchhandlung Otz GmbH, Kirchgasse 23
www.buchhandlung-otz.ch

Ausblick September/Oktober

Mi, 30.08.–03.09.

Aargauer Landwirtschaft ALA 2023. Die ALA23 ist ein fünf-tägiges Volksfest auf der Schützenmatte in Lenzburg. Zahlreiche Attraktionen machen die ALA23 zu einem unvergesslichen Erlebnis für die ganze Familie. Im Rahmen einer grossen Ausstellung präsentiert die Aargauer Landwirtschaft ihre Produkte, Leistungen, Werte und Standpunkte. Die Aargauische Landwirtschaftliche Ausstellung findet nur alle zehn Jahre statt. Ausrichter des Grossanlasses ist der Bauernverband Aargau BVA mit seinen Mitgliedorganisationen, den Mitgliedern und diversen Partnern. Schützenmatte

www.ala23.ch

Sa, 23.09., 10.00–16.00 Uhr

Besichtigung Felsenkeller. Der Industriekulturverein am Aabach bietet Ihnen auch dieses Jahr die Möglichkeit, einen Einblick in ein spezielles Kapitel der Industriegeschichte von Lenzburg zu werfen. Ab 10.00 Uhr, jeweils zur vollen Stunde, werden wir Führungen zum Thema «Die Bierbrauer von Lenzburg» anbieten. Nebst der Geschichte um die Bierbrauerei in Lenzburg, wird es möglich sein, die beeindruckend weitläufigen Kelleranlagen zu besichtigen. Anmeldung über das auf der Website aufgeschaltete Anmeldeformular. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt, es werden Gruppen zu 15 Personen gebildet. Start der letzten Führung um 15.00 Uhr. Besammlung: Verzinkerei Lenzburg, Führungsbeginn jeweils zur vollen Stunde. Ausrüstung: Gutes Schuhwerk und Kleidung für Kellertemperaturen. Schutzausrüstung: Teilnehmer werden vor Ort ausgestattet. Parkierungsmöglichkeiten: Parkhaus Berufsschule Lenzburg, Velos vor Ort. Der Anlass wird organisiert durch den Industriekulturverein am Aabach. Felsenkeller (bei Verzinkerei)

www.industriekultur-aabach.ch

Anlässe und Institutionen melden

TREFFPUNKT bietet eine Übersicht sämtlicher Anlässe in der Stadt und auf dem Schloss. Diese können unter veranstaltungen@lenzburg.ch gemeldet werden. Analog zum ehemaligen Kulturkalender werden die Einträge zu einem bescheidenen Ansatz verrechnet. Der einfache Eintrag mit Kurzbeschreibung kostet CHF 30.–, ein spezieller Eintrag je nach Umfang CHF 50.–, CHF 100.– oder CHF 150.–. Fixe Einträge von Institutionen, Museen, Galerien usw. kosten CHF 30.–. Alle Einträge, die gemeldet werden, erscheinen für den jeweiligen Betrag in der Printausgabe TREFFPUNKT, in der digitalen Ausgabe und in der Internet-Agenda der Stadt Lenzburg.

wir sind ihr partner.



- | feste
- | hauslieferdienste
- | spezielle weine
- | diverse getränke
- | geschenke

besuchen sie unseren laden – wir beraten sie gerne.



5604 hendschiken | tel. 062 885 60 70 | www.lueem.ch



Wir beraten Sie gerne.

Kromer Print AG
Frau Loredana Ettlin, Kundendienst
062 886 33 47
media@kromerprint.ch

INSERAT



Fassadenbau
Zimmerarbeiten
Spenglerarbeiten

Steilbedachungen
Flachbedachungen
Dachservice



www.rethan.ch



5600 Lenzburg
062 891 83 00

Lenzburger Jugendfest 2023

Sonntag, 9. Juli

20.15 Uhr Serenade auf Schloss Lenzburg, Orchester des Musikvereins Lenzburg, Musikschule Lenzburg und Regionales Jugendorchester Lenzburg RJOL

Montag–Mittwoch, 10.–12. Juli

Vorabende der Regionalschule

Mittwoch, 12. Juli

18.00 Uhr Fischessen im Stadtzelt auf dem Metzplatz. Keine Tischreservation möglich

Donnerstag, 13. Juli

07.30–11.00 Uhr Blumenmarkt in der Rathausgasse
13.30–15.30 Uhr «Chränzle» und kleiner Blumenmarkt auf dem Metzplatz

13.30–17.30 Uhr Beachvolleyball-Turnier im Schwimmbad, ab 13.00 Uhr freier Eintritt

16.45 Uhr Brunnenbesichtigung mit den Stadtführer/-innen mit Start auf dem Freischarenplatz

18.30 Uhr Öffentliche Hauptprobe in der Stadtkirche

19.35 Uhr Kanonenschüsse
Zapfenstreich mit Concertband, Brass Band Imperial, Tambouren, Jungtambouren und Jugendspiel
Route: Zeughausstrasse – Augustin Keller-Strasse – Bahnhofstrasse – Poststrasse – Burghaldenstrasse – Schlossgasse – Kronenplatz – Leuengasse – Rathausgasse – Kirchgasse. Platzkonzert auf dem Freischarenplatz

Festtag: Freitag, 14. Juli

06.00 Uhr Tagwache: Kanonenschüsse und Tambouren
08.45 Uhr Sammlung 6. Klasse, Oberstufe und Behörden auf dem Freischarenplatz

09.00 Uhr Zug zur Stadtkirche und zum Metzplatz. Feier in der Stadtkirche für 8. und 9. Klasse und HPS (Oberstufe). Ansprache: Thomas Schaer, selbstständiger Typograph und Webdesigner, Lenzburg. Feier auf dem Metzplatz für 6. und 7. Klasse. Ansprache: Nora Meister, Sportlerin und Studentin, Lenzburg

09.00 Uhr Sammlung Kindergärten, Primarschule 1.–5. Klasse und HPS (Kindergarten, Unter- und Mittelstufe) im Schularéal Angelrain

09.15 Uhr Zug zum Hünerwadel- und Freischarenplatz. Feier auf dem Hünerwadelplatz für 3.–5. Klasse und HPS (Mittelstufe). Ansprache: Jennifer Erpen Oberle, Lehrbeauftragte PH, Lenzburg. Feier auf dem Freischarenplatz für Kindergärten, 1. und 2. Klasse und HPS (Kindergarten und Unterstufe). Ansprache: Kathrin Steinmann, Buchhändlerin, Lenzburg

10.15 Uhr Festzug: Stadtkirche – Rathausgasse – Schlossgasse – Burghaldenstrasse – Aavorstadt – Freischarenplatz

12.00 Uhr 3 Kanonenschüsse

14.00 Uhr Eröffnung Lunapark, Schützenmatte

14.00–17.00 Uhr Spielprogramm für Kinder und Jugendliche neben der Tanzbühne und auf der Schützenmatte

19.30 Uhr Jugendfestnacht auf der Schützenmatte
20.30–02.00 Uhr Unterhaltungsprogramm mit Live-Acts (Tanzbühne)

22.00 Uhr Sammlung Primarschule zum Lampionumzug
22.15 Uhr Lampionumzug: Parkplatz Villa Malaga – Schützenmattstrasse – Rathausgasse – Kirchgasse – Poststrasse (Kontermarsch) – Freischarenplatz. Im Anschluss Feuerwerk auf dem Schloss – Geschenk der Ortsbürgergemeinde

Schlechtwetterprogramm

06.00 Uhr Tagwache: Kanonenschüsse

08.45 Uhr Sammlung Kindergärten, Primarschule, 1.–5. Klasse und HPS (Kindergarten, Unter- und Mittelstufe) im Schularéal Angelrain. Verteilen der Regenpelerinen

09.00 Uhr Sammlung und anschließende Feier in der Stadtkirche für 8. und 9. Klasse und HPS (Oberstufe). Ansprache: Thomas Schaer, selbstständiger Typograph und Webdesigner, Lenzburg. Sammlung und anschließende Feier auf dem Metzplatz für 6. und 7. Klasse
Ansprache: Nora Meister, Sportlerin und Studentin, Lenzburg

09.15 Uhr Zug zum Hünerwadel- und Freischarenplatz
Feier auf dem Hünerwadelplatz für 3.–5. Klasse und HPS (Mittelstufe). Ansprache: Jennifer Erpen Oberle, Lehrbeauftragte PH, Lenzburg. Feier auf dem Freischarenplatz für Kindergärten, 1. und 2. Klasse und HPS (Kindergarten und Unterstufe). Ansprache: Kathrin Steinmann, Buchhändlerin, Lenzburg

10.15 Uhr Festzug: Stadtkirche – Rathausgasse – Schlossgasse – Burghaldenstrasse – Aavorstadt – Freischarenplatz. Bei sehr schlechtem Wetter findet kein Umzug statt.

12.00 Uhr 1 Kanonenschuss

14.00 Uhr Eröffnung Lunapark, Schützenmatte

14.00–17.00 Uhr Spielprogramm für Kinder und Jugendliche in der Reithalle

19.30 Uhr Jugendfestnacht in der Mehrzweckhalle
21.30–02.00 Uhr Unterhaltungsprogramm und Tanz
22.30 Uhr Feuerwerk auf dem Schloss – Geschenk der Ortsbürgergemeinde

Samstag, 15. Juli

14.00–02.00 Uhr Lunapark, Tanzmusik und Unterhaltungsprogramm auf der Schützenmatte

17.15 Uhr Jugendfestkonzert in der geschmückten Stadtkirche

18.00 Uhr Metschtplatsch-Konzert auf dem Metzplatz

Sonntag, 16. Juli

14.00–20.00 Uhr Lunapark auf der Schützenmatte

Weitere Informationen

www.lenzburg.ch/jugendfest

Unter diesem Link werden die Entscheide zu Schön- oder Schlechtwetterprogramm (ab Donnerstag, 13. Juli 2023, 18.00 Uhr) und über die Durchführung vom Lampionumzug (ab Freitag, 14. Juli 2023, 18.00 Uhr) publiziert. Auch sind dort allgemeine Informationen zum Fest verfügbar. Interessante Hintergründe liefert auch die Beilage «Lenzburger Jugendfest» im Lenzburger Bezirks-Anzeiger.

Detailprogramme

Schulkinder der Regionalschule und deren Eltern beachten bitte die Detailprogramme ihrer Lehrpersonen.

Blumen

Schülerinnen und Schüler der Bezirksschule werden am Donnerstagmorgen, 13. Juli 2023, für den Schmuck der Stadtkirche Blumen sammeln. Die Bevölkerung wird gebeten, dafür Blumen bei Haus und Garten bereitzustellen. Es empfiehlt sich, Kornblumen, Chränzli und/oder Anstecker bei den lokalen Blumenanbietern vorzubestellen.

Öffentliche Brunnenbesichtigung

Unsere Stadtführer/-innen zeigen Ihnen auf einer ca. stündigen Tour durch Lenzburg eine Auswahl der vielen jugendfestlich geschmückten Brunnen. Die Führung ist kostenlos und startet am Donnerstag, 13. Juli 2023 um 16:45 auf dem Freischarenplatz.

Musikalische Umrahmung

Concertband, Brass Band Imperial, Tambouren, Jungtambouren und das Jugendspiel Lenzburg begleiten den Umzug.

Spielprogramm

Das Spielprogramm findet auf der Schützenmatte und neben der Tanzbühne statt, bei schlechtem Wetter in der Reithalle.

Lunapark

Schülerinnen und Schüler der Regionalschule Lenzburg erhalten Bons für den Lunapark auf der Schützenmatte. Die Bons sind am Freitag (14.00–22.00 Uhr) und Samstag (14.00–18.00 Uhr) gültig und dürfen ausschliesslich durch Schülerinnen und Schüler eingelöst werden. Das Angebot kann auch gegen Bezahlung genutzt werden.

Festwirtschaft

Die Festwirtschaft für das gesamte Jugendfest vom 13.–15. Juli 2023 wurde dem Mercure Hotel Krone, Lenzburg, übertragen. Jedes Anbieten von Esswaren, Getränken, Spielwaren usw. in der Stadt und auf dem Festplatz ist ohne Bewilligung der Regionalpolizei verboten.

Jugendfestnacht

Für das Jugendfestnacht (auch Vegi-Menü) können beim Festwirt Bons gekauft werden. Erwachsene zahlen für den Bon CHF 42.–; das Kinderfestnacht für Kinder und Jugendliche bis 16 Jahre kostet CHF 13.–. Die Bons können bis am Festtag um 12.00 Uhr an der Rezeption vom Mercure Hotel Krone oder bis um 16.00 Uhr am Hauptbuffet in der Mehrzweckhalle erworben werden. Tischreservationen sind möglich (1 Tisch für 16 Personen) unter Tel. 062 886 65 65.

Parkplatzsituation

Die Anzahl Parkplätze in Lenzburg ist beschränkt. Gäste werden gebeten, mit dem öffentlichen Verkehr oder zu Fuss anzureisen.

Polizei/Fundbüro

Regionalpolizei Lenzburg, Niederlenzerstrasse 27, 5600 Lenzburg, Tel. 062 886 45 55. Ausserhalb der Bürozeiten: Tel 117.

Sanität

Der Samariterverein Lenzburg und Umgebung ist mit Posten im Rathausgässli 29 (Zapfenstreich + Jugendfestumzug) und auf der Schützenmatte (ab Freitagnachmittag) vertreten, Telefon 076 462 22 34. Im Notfall: Ambulanz 144.

Impressum

Herausgeber: Stadt Lenzburg

Redaktion: Stadt Lenzburg, Standortentwicklung und Kommunikation

Layout: Bachmann und Partner Werbeagentur

Druck: Kromer Print AG, Lenzburg

Inserate: Kromer Media, Karl Roth-Strasse 3, 5600 Lenzburg, media@kromerprint.ch

Kontakt: Stadt Lenzburg, Standortentwicklung und Kommunikation, veranstaltungen@lenzburg.ch

Redaktionsschluss für nächste Ausgabe: 31.07.2023

Direkt-Kontakte

Kultur

Schloss Lenzburg. Telefon 062 888 48 80, info@schlosslenzburg.ch. Offen jeweils 1. April – 31. Oktober, Di–So und allgemeine Feiertage 10.00–17.00 Uhr.
www.schlosslenzburg.ch

Museum Aargau. Schloss, Telefon 0848 871 200, schlosslenzburg@ag.ch. Offen jeweils 1. April – 31. Oktober, Di–So und allgemeine Feiertage 10.00–17.00 Uhr.
www.museumaargau.ch/schlosslenzburg

Museum Burghalde und Ikonenmuseum Schweiz. Schlossgasse 23, Lenzburg, Tel. 062 891 66 70, museum.burghalde@lenzburg.ch, Öffnungszeiten: Di–Sa 14.00–17.00 Uhr, So 11.00–17.00 Uhr.
www.museumburghalde.ch

Stadtbibliothek. Kirchgasse 2, Tel. 062 891 40 41. Öffnungszeiten: Di/Fr 09.00–11.30 und 15.00–19.00 Uhr, Mi/Do 15.00–19.00 Uhr, Sa 10.00–14.00 Uhr.
www.stadtbibliotheklenzburg.ch

Baronessa – die Kultur-Bar. Begegnungsort, jeden Freitag Konzerte, Tanz & Gloria Disco-Nacht, Mietlokal. Sägestrasse 44
www.baronessalenzburg.ch

Kulturhaus Tommasini. Regelmässige Veranstaltungen, Konzerte, Partys und mehr. info@tomm.ch
www.tomm.ch

Lenzburger Kantorei
Chorgesang für Kinder und Jugendliche
www.lenzburger-kantorei.ch

Puppentheater Grafenstein. Detailinformationen: Ursula Steinmann, Lenzburg, Tel. 062 891 59 44, info@grafenstein.ch
www.grafenstein.ch

Aargauer Literaturhaus Lenzburg. Bleicherain 7, info@aargauer-literaturhaus.ch
www.aargauer-literaturhaus.ch

Volkshochschule Lenzburg. Zwei Programmreihen pro Jahr mit verschiedenen Kulturangeboten. Auskunft: Sekretariat, Tel. 079 656 61 87, lenzburg@vhsag.ch
www.vhlenzburg.ch

Stapferhaus Lenzburg. Ausstellungen, Kurse, Begegnungsprojekte, Veranstaltungen. Stapferhaus Lenzburg, Bahnhofstrasse 49, Telefon 062 88 66 200, info@stapferhaus.ch
www.stapferhaus.ch

Chor und Orchester Musikverein Lenzburg
www.mv-lenzburg.ch

Collegium Vocale Lenzburg. Renommierter Kammerchor unter der Leitung von Grégoire May.
www.c-v-l.ch

Stadtmusik Lenzburg
info@stadtmusik-lenzburg.ch
www.stadtmusik-lenzburg.ch

Tambourenverein Lenzburg
Postfach, 5600 Lenzburg
info@tambouren.ch
www.tambouren.ch

Sport

Damenturnverein Lenzburg
vorstand@dtv-lenzburg.ch
www.dtv-lenzburg.ch

Hallenbad Seon. Egliwilerstrasse, Seon. Mo–Fr 11.00–21.30 Uhr, Sa/So 08.00–18.00 Uhr.
www.hallenbadseon.ch

Naturfreunde Lenzburg
Oberdorfstrasse 19, 5606 Dintikon, 056 624 00 70, nf-lenzburg@outlook.com
www.lenzburg.naturfreunde.ch

Schützengesellschaft Lenzburg
www.sg-lenzburg.ch

Schwimmbad Lenzburg. Die Badesaison beginnt jeweils Mitte Mai und endet Anfang September.
www.lenzburg.ch

Tennisclub Lenzburg
www.tclenzburg.ch

TV Lenzburg
praesident@tvlenzburg.ch
www.tvlenzburg.ch

TV Lenzburg Männerriege
maennerriege@tvlenzburg.ch
www.tvlenzburg.ch

Allgemein

Centrum Lenzburg
info@centrum-lenzburg.ch
www.centrum-lenzburg.ch

Elternverein Lenzburg
info@elternverein-lenzburg.ch
www.elternverein-lenzburg.ch

Familienzentrum familie+. info@familie-plus.ch
www.familie-plus.ch

Freizeitwerkstatt Lenzburg
info@freizeitwerkstatt-lenzburg.ch
www.freizeitwerkstatt-lenzburg.ch

Gemeinnütziger Frauenverein Lenzburg (GFL)
mit Kinderartikel-Geschäft KIDS Lenzburg
www.kidslenzburg.ch / www.agf-online.ch/lenzburg

Gewerbeverein Lenzburg
info@gewerbeverein-lenzburg.ch
www.gewerbeverein-lenzburg.ch

Gloria Coworking
Sägestrasse 42, 062 511 24 56, info@gloria-lenzburg.ch
www.gloria-lenzburg.ch

Jugendarbeit Lenzburg
Telefon 062 886 46 23, jugendarbeit@lenzburg.ch
www.lenzburg.ch/jugendarbeit

Naturfreundehaus Gisliflüh (Teehütte)
Jeden Sonntag geöffnet 09.00–17.00 Uhr. Naturfreunde Lenzburg
www.lenzburg.naturfreunde.ch

Pfadiabteilung Gofers Lenzburg
www.pfadilenzburg.ch

Schlossgeichtschränzer
SGSL@gmx.ch
www.schlossgeichtschränzer.ch

Hotels

Barracuda, Hotel und Restaurant. Im Lenz, Ateliergasse 3, Telefon 062 888 00 10
www.barracuda.ch

Hotel und Restaurant Krone. Kronenplatz 20, Telefon 062 886 65 65, mail@krone-lenzburg.ch
www.krone-lenzburg.ch

Hotel und Restaurant Ochsen. Burghaldenstrasse 33, Tel. 062 886 40 80, info@ochsen-lenzburg.ch
www.ochsen-lenzburg.ch

Restaurants, Bars

artcibar GmbH. Rathausgasse 5, 062 891 35 55
www.artcibar.ch

Crêperie Aux Etoiles
Aavorstadt 23, Telefon 062 535 35 65
www.creperie-lenzburg.ch

Hou Hou China-Restaurant
Burghaldenstrasse 11
Telefon 062 891 24 87

feines Kleines. Rathausgasse 18, 062 844 13 31
www.feineskleines.ch

Lenzburger Kosthaus. Ein Betrieb des Vereins Phönix. Niederlenzer Kirchweg 5, Tel. 062 577 70 48
www.lenzburger-kosthaus.ch

McArthur's Pub. Kirchgasse 28, Tel. 062 891 28 16
www.mcarthurspub.ch

McDonald's. Brauereiweg 7, Tel. 062 891 81 48
www.mcdonalds.ch

Met Bar Lenzburg
Niederlenzerstrasse 29, Telefon 062 892 00 92
www.met-bar.ch

Restaurant Le Cachet Hirschen
Rathausgasse 41, Telefon 062 891 20 19
www.hirschen-lenzburg.ch

Restaurant Mediterraneo. Stadtgässli 14
Telefon 062 891 15 44

Restaurant Pizzeria Café West
Zeughausstrasse 24, Telefon 062 726 09 72
www.cafewest.ch

Restaurant Rathaus Cafeteria
Rathausgasse 24, Telefon 062 891 46 76
www.rathauscafe-lenzburg.ch

Restaurant s'Bärli. Rathausgasse 35, 062 891 28 68
www.sbaerli.ch

Satteltasche Bar. Burghaldenstr. 33, 062 886 40 80
www.ochsen-lenzburg.ch

timeout restaurant Berufsschule
Neuhofstrasse 36, Telefon 062 885 39 13
www.bslenzburg.ch

Trattoria zum alten Landgericht
Fam. Ferrara, Aavorstadt 18, Telefon 062 891 65 60
www.landgericht-lenzburg.ch

Yamyam, Sandwich & Smoothie Bar
Aavorstadt 9, Telefon 062 891 36 36
www.yamyam.ch

**INSERIEREN SIE
IM TREFFPUNKT.**
media@kromerprint.ch



Vertrauen verbindet. www.hbl.ch

Auch 100 % Anlagebank

Egal ob Anfänger oder Profi – wir sind die passende Anlagebank für Sie.

Mehr Infos: www.hbl.ch/anlegen

Hierbei handelt es sich um Werbung.



Hypothekarbank
Lenzburg